

РОССИЯ



RUSSIA

№ 00726

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ  
MINISTRY OF TRANSPORT OF THE RUSSIAN FEDERATION  
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО МОРСКОГО И РЕЧНОГО ТРАНСПОРТА  
FEDERAL AGENCY OF MARITIME AND RIVER TRANSPORT

**СВИДЕТЕЛЬСТВО  
ОБ ОДОБРЕНИИ ТИПА АППАРАТУРЫ**  
CERTIFICATE  
OF EQUIPMENT TYPE APPROVAL

Свидетельство выдается в соответствии с приказом Минтранса России от 10.02.2010 г. № 32 | The Certificate is given in accordance with the Order of the Ministry of Transport of the Russian Federation of 10.02.2010 № 32

Аппаратура

Судовая земная станция Инмарсат-С с приемником расширенного группового вызова (РГВ) / судовая система охранного оповещения (ССОО) / оборудование системы опознавания судов и слежения за ними на дальнем расстоянии (ОСДР)  
*Immarsat-C Ship Earth Station with Enhanced Group Calling (EGC) Receiver / Ship Security Alert System (SSAS) / Equipment of the Long-Range Identification and Tracking of Ships (LRIT)*

Equipment

Тип / Type

**SAILOR 6110 GMDSS System/SSAS/LRIT**

Состав аппаратуры / List of Units

Указано в приложении / Specified in the Annex

Изготовитель  
Manufacturer

**Thrane & Thrane A/S, Дания**  
*Thrane & Thrane A/S, Denmark*

Адрес / Address

Lundtoftegaardsvej 93 D, 2800 Kgs. Lyngby, Denmark

Тел. / Tel.

+45-39-55-88-00

Факс / Fax

+45-39-55-88-88

E-mail

satcom.ohc@cobham.com

Web

http://www.cobham.com

Акт одобрения типа  
Type approval report

№ 10/1 – 3009 – 2017A от 31.01.2017 г.  
№ 10/1 – 3009 – 2017A of 31.01.2017

Настоящим удостоверяется, что аппаратура соответствует Резолюциям ИМО А.694(17), А.807(19), MSC.147(77), MSC.263(84), MSC.306(87).  
*This is to certify that the equipment complies with IMO Resolutions A.694(17), A.807(19), MSC.147(77), MSC.263(84), MSC.306(87).*

Действительно до 31 января 2022 г.  
но может быть изъято в любое время, если это будет признано необходимым Росморречфлотом

Valid until 31<sup>st</sup> January 2022  
but may be withdrawn at any time if this is considered necessary by Rosmorrechflot

№ SC – 10/1 – 3009 – 2017  
31.01.2017



РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT

Ю. Костин  
Y. Kostin

## ПРИЛОЖЕНИЕ

к Свидетельству об одобрении типа аппаратуры № SC – 10/1 – 3009 – 2017  
ANNEX

to the Certificate of Type Approval of Equipment № SC – 10/1 – 3009 – 2017

### Состав аппаратуры / List of Units

№	Наименование устройств / Name of Units	Тип / Type
1.	Терминал ГМССБ Инмарсат Мини-С / <i>Inmarsat Mini-C GMDSS Terminal</i> Версия ПО / SW version: 1.xx	SAILOR 3027 (TT-3027C)
2.	Терминал сообщений с дисплеем и кнопкой подачи сигнала при бедствии / <i>Message Terminal Distress</i> Версия ПО / SW version: – SAILOR 6006: 1.xx – SAILOR 6018: 1.xx	SAILOR 6006 (TT-6006A) или / or SAILOR 6018 (TT-6018A)
3.	Клавиатура / <i>Keyboard</i>	SAILOR 6001 (TT-6001A)
4.	Блок питания - зарядное устройство / <i>Power Supply Unit and Charger</i>	SAILOR 6081 (TT-6081A)
5.	Блок питания / <i>Power Supply</i>	SAILOR 6080 (TT-6080A) или / or SAILOR PS4655 (PS4655) или / or SAILOR N163S (N163S)
6.	Панель подачи и сигнализации о приеме оповещений при бедствии / <i>Alarm Panel</i>	SAILOR 6101 (TT-6101A)
7.	Многофункциональная панель подачи и сигнализации о приеме оповещений при бедствии / <i>Multi Alarm Panel</i>	SAILOR 6103 (TT-6103A)
8.	Принтер / <i>Printer</i>	SAILOR 1252 (TT-1252B) или / or SAILOR 3608 (TT-3608A) или / or OKI MICROLINE 280
9.	Коммутатор Ethernet / <i>Ethernet Switch</i>	SAILOR 6197 (TT-6197A)
Дополнительное оборудование для ССОО/ОСДР / <i>SSAS/LRIT Optional Equipment</i>		
10.	Блок интерфейса со встроенным приемником ГНСС ГЛОНАСС/GPS (опция) / <i>Terminal Control Unit with built-in GNSS GLONASS/GPS Receiver (option)</i>	SAILOR 6194 (TT-6194A)
11.	ГЛОНАСС/GPS антенна / <i>GLONASS/GPS Antenna Unit</i>	DS-56
12.	Комплект оборудования ССОО / <i>SSAS kit</i>	SAILOR 6100-913

РОСМОРРЕЧФЛОТ / ROSMORRECHFLOT



*Костин*  
Ю. Костин  
Y. Kostin